Antrag an die Generalversammlung

Demande à l’assemblée générale

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Antragsteller  Demandeur | Verein / Kommission  Association / Commission | Antragsdatum  Date de la demande |
|  |  |  |

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | Verbandstatuten  Statuts de l'Association | Paragraph  Paragraphe |  | Absatz  Alinéa |  |
|  | Sonstiger Antrag  Autre demande | | | | |

* **Der Antrag muss bis spätestens sechs Wochen vor der GV per E-Mail und im Anhang als WORD-Dokument an den SDA Präsidenten (cc: Vizepräsident) zugestellt werden.  
  La demande doit être soumise au plus tard six semaines avant l’AG par e-mail et en pièce jointe en document WORD auprès du président (cc : vice-président).**
* Der Antrag muss klar verständlich in Deutscher ODER Französischer Sprache formuliert sein.   
  Für einen Antrag zur Statutenänderung muss der genaue Wortlaut (D/F) des entsprechenden Absatzes aufgeführt sein. Sonstige Anträge sind klar, im Sinne Ihrer Absicht, zu formulieren.  
  La demande doit être formulée clairement en allemand OU en français.

Pour une demande de modification des statuts, la formulation exacte (D/F) de l'alinéa concerné doit être mentionné. D'autres demandes sont à formuler clairement, dans le sens de son intention.

* Pro Antragsformular darf nur ein Themenbereich/Paragraph oder Absatz behandelt werden.  
  Un seul sujet/paragraphe ou alinéa peut être traité par formulaire de demande.
* Für alle Anträge mit Finanzcharakter ist zwingend eine kurze Kosten-/Nutzen-Rechnung beizufügen.  
  Pour toutes demandes à caractère financier, une facture contenant coût / bénéfice doit impérativement être jointe.
* Der Antrag muss von zwei Vorstandsmitgliedern (Verein oder SDA Vorstand) unterzeichnet sein.  
  La demande doit être signée par deux membres du comité (club ou comité SDA).

Ort / Lieu :      Datum / Date:

Name, Vorname Position

Nom, Prénom:      Position:

Unterschrift / Signature ……………………………………………………………………………

Name, Vorname Position

Nom, Prénom:      Position:

Unterschrift / Signature ……………………………………………………………………………

|  |
| --- |
| *Antrag / Demande:* |

|  |  |
| --- | --- |
|  | Anhang vorhanden, Pièce jointe comprise |

Genehmigung / Approbation

|  |  |
| --- | --- |
| Abstimmungsresultat GV  Résultat du vote AG | Datum / Date: |
| \* Durch den SDA Vorstand auszufüllen/à remplir par le comité SDA |  |

Ablehnung / Refus

|  |  |
| --- | --- |
| Abstimmungsresultat GV  Résultat du vote AG | Datum / Date: |
| \* Durch den SDA Vorstand auszufüllen/à remplir par le comité SDA |  |

Umsetzung / Exécution

|  |  |
| --- | --- |
| Umsetzung durch / Mise en œuvre par | bis Datum / jusqu'à Date: |
| \* Durch den SDA Vorstand auszufüllen/à remplir par le comité SDA |  |